



[Ο μικρός αρχιμονσικός.—Εργον Μ. Wunsch]

ΤΟ ΠΝΕΥΜΑ ΤΩΝ ΠΑΙΓΝΙΔΙΩΝ

Ι μεγαλείτεροι φιλόσοφοι είνε τά μικρά παιδιά, διὰ τὸν λόγον
ὅτι δὲν ξεύρουν τίποτε.

Ἐπομένως καὶ τὰ παιγνίδια τῶν είνε σπουδαῖα πράγματα, διὰ
τὸν λόγον ὅτι δὲν χρησιμεύουν γιὰ τίποτε σοβαρόν. Τὴν πρωτοχρο-
νιὰ χαρίζομεν εἰς τὸ μικρὸ παιδὶ ἔνα σιδηρόδρομον ἀπὸ τενεκέ, χω-
ρὶς ἀτμὸν καὶ χωρὶς ἐπιβάτας. Αὐτὸ τὸ τραῖνον δὲν θ' ἀναχωρήσῃ
ποτὲ γὰρ κανένα μέρος τοῦ κόσμου. Τὸ μεγαλείτερό του ταξεῖδι θὰ
είνε ἀπὸ τὸ ἔνα μέρος τοῦ δωματίου εἰς τὸ ἄλλο. Καὶ μετὰ τρεῖς
ἡμέρες τὸ πολὺ θὰ σπάσῃ καθ' ὅδον. Ἀλλὰ τὸ σιδηροδρομικὸν αὐτὸ
δυστύχημα θὰ είνε ἐντελῶς ἀκίνδυνον. Κανεὶς δὲν θὰ πληγωθῇ, καὶ
καμμία ἐφημερὶς δὲν θὰ γράψῃ τὸ συμβάν. Δέν σᾶς φαίνονται αὐτὰ
τὰ πράγματα σπουδαῖα, ἐπειδὴ ἀκριβῶς στεροῦνται καθε σοβαρότη-
τὸς; Τὰ μικρὰ τραῖνα τῶν παιδιῶν δὲν ἐκτροχιάζονται ποτὲ μὲ
τοῖς; Τὰ μεγάλα τραῖνα ἐκτροχιάζονται μὲ ἐπιβάτας.

Ὑπάρχουν δὲλόκληροι ἀγιοθαυτείτικοι στρατοὶ τοὺς δποίους
χαρίζομεν εἰς τὰ μικρὰ παιδιά. Ἐπάνω εἰς τὸ πάτωμα τοῦ δωμα-
τίου οἱ μπεμπέδες ἔχουν ὑπὸ τὰς διαταγάς των λόχους ἀπὸ τενεκέ,
ταξιαρχίας ἀπὸ ἔγλο η μολύβι. Δύο στρατεύματα είνε ἀντιμέτωπα
καὶ ἔνας μπεμπές διατάσσει. Ἀλλὰ οἱ στρατιῶται του δὲν ἔννοοῦν
ν' ἀκούσουν κανένα παράγγελμα. Οὕτε κτυποῦν οὔτε ἀμύνονται καὶ

τὸ συμπέρασμα εἶνε ὅτι δὲν θέλουν νὰ πολεμήσουν. Ἰδού τὸ ὅνειρον τοῦ συνεδρίου τῆς Χάγης. Εἰς τὸ μολυθένιο κεφάλι τῶν μικρῶν αὐτῶν στρατιωτῶν κινεῖται μία ἀπὸ τὰς σπουδαιοτέρας σκέψεις τοῦ αἰῶνος: ἡ παῦσις τῆς αἰματοχυσίας. Εἶνε βέβαιον ὅτι οἱ ἀνθρώποι αὐτοὶ δὲν ἤκουσαν ποτὲ τὰς ἰδέας τοῦ Τολστού κατὰ τοῦ πολέμου. Ἐν τούτοις τὰς ἐφαρμόζουν. Μολονότι τενεκεδένιοι, φροντίζουν διὰ τὴν παγκόσμιον εἰρήνην καλλίτερα ἀπὸ τοὺς ἀληθινούς ἀνθρώπους.

Εἰς τὴν μπεμπέκα σας ἔχαρισατε τὴν πρώτην τοῦ ἔτους ἔνα μικρὸ πιάνο δύο δραχμῶν, μεγέθους ἑνὸς κουτιοῦ λουκουμιῶν, διὰ νὰ φαντάζεται ὅτι παιᾶνε πιάνο. Δύο σκοποί ἐκπληροῦνται ἀμέσως, εὑεργετικοὶ καὶ οἱ δύο: πρῶτον, ἡ μπεμπέκα τέρπεται διότι φαντάζεται ὅτι παιᾶνε πιάνο καὶ δεύτερον, τέρπεσθε καὶ σεῖς, διότι τὸ πιάνο δὲν εἶνε ἀληθινό. Ἀσφαλῶς αὐτὸν εἶνε προτιμότερον παρὰ ἐκεῖνο ποῦ θὰ γίνῃ, ὅταν ἡ κόρη σας μεγαλώσῃ. "Οταν ἡ κόρη σας μεγαλώσῃ, τότε θὰ ἔχῃ καθήσει ἐνώπιον πιάνου ἀληθινοῦ, καὶ θὰ παιᾶνη σοδαράν καὶ τυραννικὴν μουσικὴν κατὰ τρόπον, διποίος θὰ φαίνεται ὅτι εἶνε ἀληθινός, χωρὶς νὰ εἶνε. Τὴν ἐποχὴν ἐκείνην ἔστις, οἱ γονεῖς της, θὰ ἔχετε ρευματισμούς καὶ θὰ ἐνοχλήσθε πολὺ ἀπὸ τὸ μούγκρισμα τοῦ Λίστ¹ ἀλλὰ θὰ εἰσθε ὑποχρεωμένοι νὰ τὸ ὑποφέρετε, διότι ἡ κόρη σας πρέπει νὰ παντρευτῇ. Καὶ εἰς τὴν μουσικὴν αὐτὴν ἐποχὴν, καμμία κόρη δὲν παντρεύεται, ἀν δὲν κάμη μερικάς παραφωνίας. Ἡμπορεῖ νὰ λεχθῇ μαλίστα σοδαρῶς ὅτι δλα τὰ φάλτσα, τὰ δποῖα δὲν κάμνουν οἱ καλλιτέχναι, ἔχουν ἀνατεθῇ εἰς τὰ κορίτσια, τὰ δποῖα τηροῦν ιερῶς τὴν ὑποχρέωσιν ταύτην. Ἐλέγαμεν λοιπόν, ὅτι ἀπὸ δληγην αὐτὴν τὴν ἀπειλουμένην εἰς τὸ μέλλον κατάστασιν, εἶνε καλλίτερον αὐτὸν ποῦ γίνεται τώρα, δπου η μπεμπέκα σας παιᾶνε εἰς ἔνα βωδὸν ἀγιοθασιλειάτικο πιάνο, μεγέθους ἑνὸς κουτιοῦ λουκουμιῶν, καὶ ἀξίας δύο δραχμῶν. Κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον οὔτε αὐτὴ βασανίζεται, οὔτε σεῖς, οὔτε ἡ συνοικία.

Ἀσφαλῶς εἶνε σπουδαῖα πράγματα ὅλα αὐτὰ τὰ παιγνίδια τῶν μικρῶν παιδιῶν. Διότι καὶ διδηρόδρομος, διποίος δὲν ταξεῖδεύει, καὶ διστρατιώτης διποίος εἶνε ὑπὲρ τῆς εἰρήνης, καὶ τὸ πιάνο τὸ διποίον εἶνε ὑπὲρ τῆς σιωπῆς, ἔχουν τὴν ἀρνητικὴν ἀρετὴν, τὴν ἀρετὴν ὅτι δὲν κάμνουν τίποτε. Τί χρησιμεύουν λοιπόν, ἀφοῦ δὲν ἔχουν σκοπόν; Νομίζω ὅτι ἔχουν σκοπόν, ἀφοῦ διασκεδάζουν τὰ παιδιά. Καὶ αὐτὸς εἶνε ἀρκετός.

Οσάκις βλέπω παιδικὴν κοῦκλα — ἵδού ἀμέσως μία ὥραια γυναῖκα ἡ δποία δὲν ἔγκαταλείπει τὸν βασιλέα τῆς Σαξωνίας, ἡ δποία κοιμάται ὅταν τὴν βάζουν νὰ κοιμηθῇ, καὶ χάριν τῆς δποίας οὔδεις ἐμπονομάχησε — δσάκις λοιπὸν βλέπω τὴν κοῦκλα τῆς μικρᾶς ἡ τὸ κανόνι τοῦ μικροῦ ἡ τὸ θωρηκτὸν τοῦ μπεμπέ, βγάζω τὸ καπέλλο μου μὲ πολὺν σεβασμόν. Μοῦ φαίνεται ὅτι τὰ μικρὰ παιδιά κοροϊδεύουν τὸν κόσμον. Διότι ἀν δψωθῷμεν μὲ ἔνα ἀερόστατον πολὺ διπεράνω τῆς γῆς καὶ δψεράνω τῶν ἥλικιων τοῦ κόσμου, θὰ ἴδούμε

τὴν γῆν, τὰ ἔθνη καὶ τὰ ἐργαλεῖα τῶν πολέμων, εἰς τὸ μέγεθος καὶ εἰς τὴν σημασίαν ποῦ βλέπομεν τὰ παιγνίδια τῶν παιδιῶν νὰ κυλίωνται καὶ νὰ σπάζουν μέσα εἰς ἓνα δωμάτιον. Εἰδα πρὸ ἡμερῶν ἕνα μπεμπέ, δὲ δποῖος ἀπαθέστατα ἐκουνοῦσε τὸν αὐτοκράτορα Γουλιέλμον — ἔνα μικρὸν χάρτινον Γουλιέλμον, δὲ δποῖος μὲ τὸ κράνος του καὶ μὲ τὰ μουστάκια του ἔκανε τούμπες ἐπάνω εἰς μιὰ κλωστὴν, καθ' ὃν τρόπον ἦθελε τὸ παιδί. Αὕτα τὰ θεάματα μοῦ ζωγραφίζουν τὸν τρόπον, κατὰ τὸν δποῖον ἡ Ἀνωτέρα Δύναμις, ἡ διοικοῦσα τοὺς ἀνθρώπους, ἡμπορεῖ νὰ χειρίζεται τοὺς αὐτοκράτορας τοῦ κόσμου τούτου. Πολλάκις τὸ ἀγνοβασιλειάτικο παιγνίδι τῶν μικρῶν παιδιῶν εἶνε εἰκὼν μεγάλων πραγμάτων. "Αγ ὅχι αὐτό, εἶνε τούλαχιστον μία σάτυρα τῶν ποιμανῶν καὶ παταγωδῶν ἀνθρωπίνων πραγμάτων, ἡ βαθυτέρα καὶ ἡ ἀπλουστέρα ποῦ ἡμπορεῖ νὰ γίνῃ.

"Η σπουδαιότης τῶν παιδιῶν παιγνιδῶν εἶνε ἀκριβῶς δὲ τι καὶ για σπουδαιότης τῶν μπεμπέδων.

Διατί οἱ μπεμπέδες εἶνε σπουδαιοί καὶ ἐνδιαφέροντες ἀνθρωποι; Διότι δὲν κάνουν τίποτε ποῦ νὰ ἔχῃ λογικήν. Διὰ νὰ προφέρουν μίαν λέξιν μόνον, τρώγουν τρία σύμφωνα, ἡ τρώγουν δλγην τὴν λέξιν, ἐπὶ τέλους δὲ ἀγνοοῦν ἐντελῶς ἂν ἡ λέξις αὐτὴ δρθογράφεται. Δὲν ἔχουν μίαν σκέψιν σωστήν, καὶ οὕτε θέλουν νὰ ἔχουν. Ἀγνοοῦν ἐντελῶς τὸ ἐπάγγελμα τοῦ μπαμπᾶ των ἡ τὰς ἀσχολίες του, ἀλλὰ γνωρίζουν μόνον ὅτι δὲ μπαμπᾶς των εἶνε μεγαλείτερος ἀπ' αὐτοὺς καὶ ὅτι τὸ μόνον ἐπάγγελμά του εἶνε νὰ φέρην εἰς τὴν τσέπη του γλυκό, δσάκις αὐτοὶ πεινοῦν. Λεπτομερείας δὲν ζητοῦν γιὰ κανένα πρᾶγμα, οὕτε θέλουν νὰ μάθουν; Γνώμην δὲν ᔁχουν. Τὴν κοινήν γνώμην, ἡ δποῖα τόσον φοβίζει ἡμᾶς τοὺς μεγάλους, οἱ μπεμπέδες τὴν περιφρονοῦν ἐντελῶς καὶ ἀπόδειξις εἶνε ὅτι εἰς τὸν δημόσιον περίπατον ἡμποροῦν νὰ καθήσουν καὶ νὰ κάμιουν τὸ χειρότερον πρᾶγμα τοῦ κόσμου. Ἀρνοῦνται δλα δσα παρεδέχθη ἡ ἀνθρωπότης. Σοῦ κάθονται ἐπάνω εἰς τὸ σκληρὸ καπέλλο ἡ σοῦ χύνουν τὸ καλαμάρι. Ἀνατρέπουν κάθε πρᾶγμα, τὸ δποῖον ἡ ἀνθρωπότης διέταξε νὰ στέκεται εἰς τὸ δωμάτιον. Δὲν ἀναγνωρίζουν εἰς τὰ πράγματα κανένα δικαίωμα νὰ μένουν εἰς τὴν ίδιαν θέσιν. Κατὰ τὴν γνώμην των τὰ πράγματα ἔνα σκοπὸν ᔁχουν: νὰ χαλάσουν. Δὲν φοβοῦνται τίποτε, ἀλλὰ τραβοῦν τὴν οὐρὰν τῆς γάτας, δπως κανεὶς μεγάλος δὲν θὰ εἰχε τὴν τόλμην νὰ τὴν τραβήξῃ. Ὁσάκις κάμιουν καμμίαν ἐρώτησιν, δὲν τὴν κάμιουν γιὰ νὰ μάθουν, ἀλλὰ γιὰ νὰ ἐνοχλήσουν. Δι' αὐτὸ καὶ φροντίζουν νὰ εἶνε τόσον ἀνόητος ἡ ἐρώτησίς των, ὥστε νὰ μὴν ἡμπορῇ νὰ παντήσῃ ἐκείνος ποῦ ἐρωτοῦν. Ἡμποροῦν νὰ φάν μία κουκαρίστρα, ἐὰν τοὺς πῆς ὅτι εἶνε σοκολάτα. Καὶ τέλος πάντων κάμιουν τόσα ἀνόητα, ἀπρόοπτα καὶ δαιλόνια πράγματα, δσα καὶ οἱ μικροὶ σκύλοι εἰς τοὺς τέσσαρας πρώτους μῆνας τῆς ζωῆς των.

Τὸ θέλγητρον λοιπόν τῶν μικρῶν παιδιῶν εἶνε ἀκριβῶς αὐτό, δτι

δὲν ξεύρουν τι λέγουν καὶ τι κάμνουν, δηλαδὴ ὅτι δὲν κάνουν τίποτε ἀπὸ τὰς πράξεις τῶν μεγάλων, οὕτε ἔχουν καμμίαν ἀπὸ τὰς σκέψεις τῶν μεγάλων. Μᾶς τρελαίνουν ἐπειδὴ σλη των ἡ ήμέρα, ἀφότου ξυπνήσουν μέχρις ὅτου κοιμηθοῦν, εἶνε μία συνεχῆς ἀνοησία. Ἀπὸ τὴν ἀνοησίαν αὐτὴν λείπει τὸ Κακόν, τὸ Χυδαιόν καὶ τὸ Ἐγκληματικόν, διότι διὰ νὰ γίνουν αὐτὰ τὰ τρία πράγματα ἀπαιτοῦνται αἱ σκέψεις τῶν ἡλικιωμένων ἀνθρώπων, οἱ δποῖοι σκέπτονται λογικῶς... Ἐὰν καὶ οἱ μπεμπέδες ἡμιποροῦσαν νὰ ποῦν μίαν λέξιν σωστὴν ἢ νὰ κάμουν λογικὰ πράγματα, τότε θὰ ἥσαν ἀπλούστατα μέλη τῆς κοινωνίας κατέχοντα «κοινωνικὴν θέσιν», διότε δὲν θὰ είχαν κανένα ἐνδιαφέρον... «Ολη των ἡ ἀξία καὶ ἡ ἡθική, εἶνε ἀκριβῶς ἡ ἀνοησία των. Εἶνε ὅτι ἀποτελοῦν τὴν παρφδίαν τῶν ἡλικιωμένων ἀνθρώπων.

Ἀκριβῶς καὶ ἡ ἀξία τῶν παιγνιδιῶν τῶν μπεμπέδων, εἶνε ὅτι παρφδοῦν τὰ μεγάλα πράγματα. Ἐν ἐναντίᾳ περιπτώσει, ἐὰν δηλ. τὰ μουσικὰ ὅργανα τῶν παιδιῶν ἔπαιζαν σοθικὰν μουσικήν, ἐὰν οἱ μολυσθέντοι στρατιῶται των ἐσκότωναν ἀλλούς στρατιώτας καὶ ἐὰν οἱ μικροί των σιδηρόδρομοι ἔξετροχιάζοντο μὲν ἐπιθάτας, τότε δὲν θὰ είχαν καμμίαν ἀξίαν, ἀλλὰ θὰ ἥσαν ἀπὸ κεῖνα ποῦ ἔχομεν.

Z. ΠΑΠΑΝΤΩΝΙΟΥ



Διὰ τῆς ἱεραρχικῆς ὁδοῦ

Εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν.

Ο στρατιώτης. — Μάλιστα, κύριε, δ ὑπουργὸς εἶνε μέσα, ἀλλὰ ἂν τὸν θέλετε τίποτε, πρέπει νὰ πάτε ιεραρχικῶς. Πρῶτα όντα πῆτε σὲ μένα, ἔγω θὰ τὸ διαβιβάσω στὸν δεκανέα, αὐτὸς όντα τὸ ἀναφέον στὸ λοχία, δ λοχίας όντα κάμη τὴν εἰσήγησι στὸν ἀνθυπασπιστή, αὐτὸς όντα τὸ μεταβιβάσῃ στὸν ἀνθυπολοχαγό, δ δποῖος όντα τὸ ὑποβάλῃ...

Ο ἐπισκέπτης. — Πολὺ καλά. Ἡλθα νὰ τοῦ ὑπενθυμίσω πῶς τὸ βράδυ τὸν περιμένω στὸ δεῖπνο, ποῦ ἔσυμφωνήσαμε.

Ο στρατιώτης. — Μάλιστα, κύριε! Περάστε σὲ τρεῖς-τέσσερες μέρες καὶ θὰ ἔχετε ἀπάντησιν.